



**ශ්‍රී ලංකා  
ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ  
පාර්ලිමේන්තුව**

---

**1987 අංක 48 දිරත මත්‍තුපත  
පටක බද්ධ කිරීමේ පතන**

---

[සහතිකය සටහන් කළේ 1987 දෙසැම්බර් මස 11 වන දින]

ආණ්ඩුවේ නියමය පරිදි ඉංග්‍රීස් කරන ලදී

---

1987 දෙසැම්බර් මස 11 වන දින ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ  
යෙම් පත්‍රය II විඛි කොට්ඨේ අතිරේකයක් වශයෙන් පළ කරන ලදී

---

ශ්‍රී ලංකා රජයේ තුළ දෙපාර්තමේන්තුවේ තුළ මත දී

කොළඹ රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාලයෙන් මිල දී පෙනෙන තුළ

1987 අංක 48 දැරන තෙතුම් පලක බද්ධ සිටීමේ පතන

[සහතිකය සවාක්ෂික කළේ 1987 දෙසැම්බර් මස 11 වන දින]

එල්. ඩී. ඩී. 6/82

විසින්ස, විද්‍යාත්මක, අභ්‍යාපනීක හෝ පර්යේෂණ කාර්ය සඳහා තෙතුම් ගිරිර සහ පවතා ප්‍රදානය කිරීම සඳහා, ද එම පවතා ඉවත් කර යුතිම සහ එම ත්‍රිවාච්‍රිත සඳහා, ද එම පවතා ආරක්ෂා හා කිරීම සඳහා ද එම සම්බන්ධ හෝ ආනුෂ්‍යාකාර කාරුණික සඳහා ද විධිවිධාන භූගෝෂ්‍රිත පිළිස වූ පතනයි.

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ පාර්ලිමේන්තුව විසින් මෙයේ පතනවනු ලැබේ:—

1. මේ පතන 1987 අංක 48 දැරන තෙතුම් පලක බද්ධ ප්‍රභාව භාවිත කිරීමේ පතන යෙහුවෙන් හැඳුවනු ලැබේ.

2. වයස අවුරුදු විසිලකට වැඩි යම් තැනැත්තකු විසින් වෛද්‍ය හෝ දැන්ත්ත අධ්‍යාපනයේ දියුණුව සඳහා, පර්යේෂණ කාර්ය සඳහා, වෛද්‍ය විද්‍යාලේ හෝ විසින්සාලේ දියුණුව සඳහා, හෝ ජ්‍යෙන් වන තැනැත්තකු මත හාවිතා කිරීම සඳහා, හෝ තම්බාගේ ගිරිර හෝ එහි යම් කොටසක් හෝ යම් ප්‍රකාශක් තම්බාගේ මරණයෙන් පසු බලාත්මක වන පරිදි (මෙහි මින් මතු “මරණයෙන් පසු බලාත්මක වන ප්‍රදානය” යෙහුවෙන් හැඳුවනු ලැබේ) ප්‍රදානය කිරීම සඳහා කැමැත්ත ප්‍රකාශ කළ නොකි ය.

මරණයෙන් පසු බලාත්මක වන ප්‍රදානය.

3. (1) ප්‍රදානකරු විසින් මරණයෙන් පසු බලාත්මක වන ප්‍රදාන යක් සඳහා කැමැත්ත ප්‍රදාන සාක්ෂිකරුවන් දෙදෙනකු හෝ රීට වැඩි ගණනක් විසින් සහනීක කරන ලද ලියඅවල්ලක් මගින් හෝ සුදුසු සාක්ෂිකරුවන් දෙදෙනකු හෝ රීට වැඩි ගණනක් විසින් සහනීක කරන ලද නීයම්ත ආකෘතිය මත හෝ යටත් පිරිසේදින් සුදුසු සාක්ෂිකරුවන් දෙදෙනකු ඉදිරිපිට වාචිකට හෝ දිය නොකි ය.

මරණයෙන් පසු බලාත්මක වන ප්‍රදානයේ  
භාෂා සාක්ෂිත දිය  
සාක්ෂි සාක්ෂි  
කැමැත්ත දිය  
සාක්ෂි සාක්ෂියේද යන වග.

(2) ප්‍රදානකරු විසින් මරණයෙන් පසු බලාත්මක වන ප්‍රදානයේ කාර්යය තම කැමැත්ත හෝ නිශ්චිතව දක්වා නොතිබීම්ම පමණක් අනෙක් සියලු ආකුරවලින් වලංගු වන මරණයෙන් පසු බලාත්මක වන ප්‍රදානයක් අවලංගු තීමේ තරම් ප්‍රමාණවන් හේතුවක් නොවය යුතු ය.

4. (1) මරණයෙන් පසු, බලාත්මක වන ප්‍රදානයක් —

ප්‍රභාවයීන්.

- (අ) යම් රජයේ ආරෝග්‍ය නාලුවකට;
- (ආ) යම් වෛද්‍ය වාන්තිකයකුට;
- (ඇ) යම් දන්ත වෛද්‍යවරයකුට; හෝ
- (ඇ) යම් නියමිත ආයතනයකට

කරනු ලැබිය ඇති ය.

(2) ප්‍රදානකරු විසින් ප්‍රදානලාභීය නිශ්චිතව දක්වනු ලැබ නොමැති අවස්ථාවක් හෝ ප්‍රදානලාභීය පොෂා ගනු ලැබිය නොයුති අවස්ථාවක, ප්‍රදානකරු ලියඅව්‍ය ස්ථානයට ආසන්නතම් රජයේ ආරෝග්‍ය කළුව හෝ නියමිත ආයතනය ප්‍රදානලාභීය ලෙස සාක්ෂිය පුතු ය.

මියගිය  
තැනැත්තකුගේ  
පෙරේය හෝ  
එක් යේ  
කොටසෙය හෝ  
එක් යේ  
පටකයෙය හෝ  
දූටිය කර  
ඇතිවෙ  
ඇමුණ් න  
ප්‍රාග කළ  
ඇති එක්  
මියගිය  
තැනැත්තාගේ  
ඇතින්.

5. (1) මරණයෙන් පසු බලුන්මක වන ප්‍රධානයක් සඳහා කැමුණ්තක් දී මොමුනි යම් තැනැත්තකු මියගිය විට, එක් මියගිය තැනැත්තා මිහුගේ ජීවිත කාලය තුළ කවර අවස්ථාවක දී හෝ පටවුනි වේතනාවක් ප්‍රකාශ කර මොමුනි නම්, 2 වන වගන්තියේ සඳහන් කාර්ය අනුරින් යම් කාර්යයක් සඳහා, එම තැනැත්තාගේ ඇටිරයේ හෝ එම කැමුණ්ත් නිශ්චිතව සඳහන් කරනු ලැබේන කොටස හෝ පටකය ඉවත් කර ගැනීම පිළිසිය එක් මියගිය තැනැත්තාගේ වගය විසින්මකට වැඩි ලැබූ ඇතිය විසින් පුරුව කැමුණ්ත් ප්‍රකාශ කරනු ලැබූ තිබූ නිත්‍යනුකුල වන්නේ ය.

(2) යම් ලුමයකු මියගිය විට, 2 වන වගන්තියේ සඳහන් කාර්ය අනුරින් යම් කාර්යයක් සඳහා, එම ලුමයගේ ගැට්රය හෝ කැමුණ්ත් නිශ්චිතව සඳහන් කරනු ලැබූ ඇත් කොටස හෝ පටකය ඉවත් කර ගැනීම පිළිසි, එම ලුමයගේ මිටිය දෙදෙනා විසින් හෝ දෙමුවිසියන්ගෙන් එය කොටසකු තොමුනි විට තැනැත්තා අඛණ්ඩවයකට පත් වී ඇති විට, ඉතිරි තැනැත්තා විසින් හෝ මුට්ටිය දෙදෙනාම නැති විට එම ලුමයගේ භාරකරු විසින් හෝ ඇටිව කැමුණ්ත් ප්‍රකාශ කරනු ලැබූ තිබූ නිත්‍යනුකුල වන්නේ ය.

(3) (1) වන උපවගන්තිය හෝ (2) වන උපවගන්තිය යටතේ දෙන ලද කැමුණ්ත්තක ප්‍රදානලයි කවරක් ද යන වග සඳහන් වන්නේ නම් මිසි, එම කැමුණ්ත් විලංගු නොවීම යුතු ය.

(4) මේ වගන්තිය යටතේ ප්‍රදානලයින් වන්නේ 4 වන වගන්තිය යටතේ ප්‍රදානලයින් වන තැනැත්තන්ම ය.

මරණයෙන්  
පසු  
බලුන්මක වන  
ප්‍රධානයන්  
සඳහා දී ඇති  
කැමුණ්තා  
ප්‍රදානලයි  
විසින්  
ප්‍රත්‍යාග්‍යෙන්  
වල ඇති බව.

6. ප්‍රධානකරුවකු විසින්, මිහුගේ ජීවිත කාලය අනුළත ප්‍රධාන ප්‍රාගින් හෝ වෙනත් යම් තැනැත්තාගේ, හෝ කැමුණ්ත් නොමුනුව, මරණයෙන් පසු බලුන්මක වන ප්‍රධානයක් සඳහා දී ඇති කැමුණ්ත් සම්පූර්ණයෙන්ම හෝ එක් කොටසක්—

(අ) එක් මරණයෙන් පසු බලුන්මක වන ප්‍රධානය සඳහා කැමුණ්ත් දුන් ලියවිල්ලට පසුව ලියනු ලැබන ලියවිල්ලක් මින්; හෝ

(ආ) එක් මරණයෙන් පසු බලුන්මක වන ප්‍රධානයක් සඳහා කැමුණ්ත් තිබූ නියමිත ආකෘතියක දී ඇති අවස්ථාවක, ප්‍රත්‍යාග්‍යෙන් දිජේට කිමීටට බිඥ අදාළය් කරන බව ප්‍රදානලයිට ලියවිල්ල කින් දැනුම් දීමෙන්

ප්‍රත්‍යාග්‍යෙන්ට කළ භාකි ය.

දකුවැටියෙන්  
නොවන ප්‍රකාශ  
බද්ධ නිරිම  
සඳහා  
ජීවිත කාලය  
ඇත් දී ඉවත්  
කර ගැනීමට  
කොටස් විසින්  
විෂ්වාසීය  
කාර්යාලයකු  
විසින්  
කැමුණ්ත් දීම.

7. (1) 2 වන වගන්තියේ නිශ්චිතව සඳහන් කාර්යයන් අනුරින් යම් කාර්යයක් සඳහා නම ඇටිරයෙන් (මෙහි මින් මිනු) “ජීවිත කාලය තුළ ප්‍රධානයක්” යනුවෙන් සඳහන් කරනු ලැබා කැමුණ්ත් නිශ්චිතව සඳහන් කරනු ලැබා ඇති ප්‍රනාට්වැබනය නොවන ප්‍රකාශ, නම ජීවිත කාලය තුළ දී ඉවත් කර ගැනීම සඳහා වගය අවුදු විසි එකට වැඩි යම් තැනැත්තකු විසින් නම කැමුණ්ත් සෞඛ්‍ය සේවා අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්වරයා වෙත ලියවිල්ලකින් ගෙනු කර තැබූ ය.

(2) යම් තැනැත්තකු විසින් (1) වන උපවගන්තිය යටතේ එවත්තේ කුමූත්තක් දෙන ලද අවස්ථාවක්, එම පුනර්වර්ධන නොවන පටකය ජීවිත කාලය තුළ දී පුදානය කිරීමට පෙර,—

(අ) එම කුමූත්තේ නිශ්චිතව සඳහන් පටකය එම තැනැත්තා තුන් ගැටිරයෙන් ජීවිත කාලය තුළ දී පුදානය කිරීමේ ස්වභාවය සහ එල විපාක එම කුමූත්ත දීමට පෙර එම තැනැත්තාට තමා පැහැදිලි කර දුන් බවත් ;

(ආ) එම කුමූත්ත දුන් වේලාවේ දී එම තැනැත්තා—

(i) වයස අවුරුදු විසින්කට එලඹ සිටි බවත් ;

(ii) හොඳ සිහියෙන් යුත්තට සිටි බවත් ; සහ

(ඇ) එම තැනැත්තා ඔහුගේ කුමූත්ත තමා ඉදිරිපිට ස්වාධීනව දුන් බවත්

එම පටකය පාවත්වී කිරීමට සූදානම් වන කණ්ඩායමට අයිති වෙදාය උපදේශකවරයකු නොවන වෙනත් වෙදාය උපදේශකවරයකු විසින් ලියවිල්ලකින් සහතික කළ යුතු ය.

(3) වෙනත් ලිඛිත තීතියක ප්‍රාග්ධනව ක්‍රමන් සඳහන් වී තීබුණ ද මේ විනෝතිය යටතේ කුමූත්තක් දී ඇත්තේ යම් පුනර්වර්ධන නොවන පටකයක් සංඝ්ඝන්ධියෙන්ද එම පටකය යම් තීතිමත කිල්පියකු විසින් ගැටිරයෙන් ඉවත් කරනු ලැබීම සහ හානියට පුදානම් කරනු ලැබීම තිබනුතු ච වන්නේ ය.

(4) (1) වන උපවගන්තිය යටතේ තම කුමූත්ත ගොනු කර තැබූ යම් තැනැත්තකු විසින් ජීවිත කාලය තුළ පුදානය කිරීමට පෙර ඒ කුමූත්ත ලියවිල්ලකින් ඉල්ල අස්කර හා ගැනීය.

(5) මේ වගන්තිය යටතේ පුදානලුගින් වන්නේ 1 වන වගන්තිය යටතේ පුදානලුගින් වන තැනැත්තන් ම ය.

8. (1) යම් ප්‍රමාදකුගේ දෙම්විපියන් විසින් හෝ දෙම්විපියන් ගෙන් එක් කොනකු නොමූති විට තැනැගෙන් අඛලනාවකට පත් වී ඇති විට, ඉතිරි තැනැත්තා විසින් හෝ දෙම්විපියන් ගෙන් දෙම්විපියන් නොමූති විට, ඒ ලම්යාගේ සාරකරු විසින් හෝ ඒ ලම්යාගේ ප්‍රවූලේ වෙනත් සාමාජිකයකුගේ ගැටිරයට තම කුමූත්තේ සඳහන් කරනු ලැබා, පුනර්වර්ධන පටකය බල්ධ කිරීමේ කාරියය සඳහා ඒ ලම්යාගේ ගැටිරයෙන් ඒ පුනර්වර්ධන පටකය ජීවිත කාලය තුළ පුදානය කිරීම පිණිස, තම කුමූත්ත සෞඛ්‍ය සේවා අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්වරයා වෙත ලියවිල්ලකින් ගොනුකර තබනු ලැබිය ගැනීය.

පුනර්වර්ධන  
පටක පිළිබඳ  
ජීවිත කාලය  
ඇල ප්‍රභාව.

(2) වයස අවුරුදු විසි එකට වැඩි යම් තැනැත්තකු විසින්, ඒ තැනැත්තාගේ ප්‍රවූලේ වෙනත් සාමාජිකයකුගේ ගැටිරයට තම කුමූත්තේ සඳහන් කරනු ලැබා, පුනර්වර්ධන පටකය බල්ධ කිරීමේ කාරියය සඳහා ඒ ලම්යාගේ ගැටිරයෙන් ඒ පුනර්වර්ධන පටකය ජීවිත කාලය තුළ පුදානය කිරීම පටකය ජීවිත කාලය තුළ පුදානය තීතිම පිණිස තම කුමූත්ත සෞඛ්‍ය අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්වරයා වෙත ලියවිල්ලකින් ගොනු කර තබනු ලැබිය ගැනීය.

(3) (1) වන සහ (2) වන උපවගන්හි යටතේ එසේ කැමින් තාදෙන ලද අවස්ථාවක, ඒ ප්‍රතිච්ඡලීය පටකය ජ්‍යීත කාලය තුළ ප්‍රදානය කිරීමට පෙර—

(අ) ඒ කැමින්හේ තිශ්විතව සඳහන් පටකය, අවස්ථාවේ වින පරිදි, ඒ මූල්‍යගේ හෝ තැනැත්තාගේ ගැටිරයෙන් ඒවා කාලය තුළ දී ප්‍රදානය කිරීමේ ස්වභාවය සහ විපාක එම කැමින් තා ප්‍රකාය කිරීමට පෙර, අවස්ථාවේ වින පරිදි, එම දෙම්විපියන්ට, හාරකුට හෝ තැනැත්තාට තම ඇඟිඩි කර දුන් බව; සහ

(ආ) ඒ තැනැත්තා ඔහුගේ කැමින් තාමා ඉදිරියේ දී ස්වාධීනව දුන් බව

එම පටකය පාලිවිත කිරීමට ප්‍රදානම් වන කණ්ඩායමට අයන් වෙළඳ උපදේශකවරයකු නොවන වෙනත් වෙදාහා උපදේශකවරයකු විසින් ලියවිල් ලැකින් සහනික කළ යුතු ය.

(4) වෙනත් ලිඛිත තිනියක පටහුන්ව තුවන් සඳහන් එ තැනැත්තා ද, මේ වගන්තිය යටතේ කැමින් තා දී ඇත්හේ යම් ප්‍රතිච්ඡලීය පටකයක් සම්බන්ධයෙන් ද ඒ පටකය යම් තියමින ගිල්පියකු විසින් ගැටිරයෙන් ඉවත් කරනු ලැබීම සහ හාලිනයට ප්‍රදානම් කරනු ලැබීම තීත්තතුකුල වන්නේ ය.

(ඕ) යම් දෙම්විපියන් විසින් හෝ හාරකුටකු විසින් හෝ තැනැත්තාකු විසින් (1) සහ (2) වන උපවගන්හි යටතේ තම කැමින් තා ගෙවනු කරනු ලැබූ අවස්ථාවක, තිනැම වෙළුවන ඒවා කාලය තුළ ප්‍රදානය කිරීමට පෙර තිහු විසින් ඒ කැමින් තා ලියවිල් ලැකින් ඉල්ලා ඇස් කර ගත හැකි ය.

(ශ) යම් වගන්තිය යටතේ ප්‍රදානලාභීන් වන්නේ 4 වන වගන්තිය ය යටතේ ප්‍රදානලාභීන් වන තැනැත්තන් ම ය.

**මියයිය**  
තැනැත්තකුගේ  
ඇරිරය යෝ  
ඳකී යම්  
කොටසෙන් යෝ  
පටකයක්  
ඉවත් කර  
ගැනීමේ බලය.

9. (1) මරණීන් පසු බලුන්මක වන ප්‍රදානයක් සඳහා කැමින් තා දී ඇති තැනැත්තකු මියයිය අවස්ථාවක, ඒ ගැටිරය භුමදාන කිරීමේ හෝ ආදාහනය කිරීමේ කාර්ය සඳහා හෝ එසේ භුමදානය කිරීමට හෝ ආදාහනය කිරීමට ආනුෂ්ඨික යම් කාර්යයක් සඳහා හෝ පමණක් ඒ ගැටිරය හාර දෙන ලද යම් තැනැත්තකු ඇර, එම මිය තිය තැනැත්තාගේ ලිඛිත ඇත්තා විසින් හෝ එම මෘත ඇටිරයේ තීත්තතුකුල සන්තකය දරන වෙනත් තැනැත්තකු විසින්, එසේ මරණීන් පසු බලුන්මක වන ප්‍රදානය සඳහා දී ඇති කැමින් තා වන වගන්තියේ විධිවිධාන සංස්ථා ඇති පරිදි තදනන්තරව ප්‍රහාරයීම් කර ඇති බව විශ්වාස කිරීමට, අවස්ථාවේ පරිදි, ඒ ලෙම ඇත්තා විසින් විසින් තීත්තතුකුල සන්තකය සඳහා දී ඇති කැමින් තා වන වගන්තියේ විධිවිධාන සංස්ථා ඇති පරිදි තදනන්තරව ප්‍රහාරයීම් කර ඇති බව විශ්වාස කිරීමට, අවස්ථාවේ පරිදි, ඒ ලෙම ඇත්තා විසින් විධිවිධාන සංස්ථා ඇති පරිදි තදනන්තරව ප්‍රහාරයීම් කර ඇති බව විශ්වාස කිරීමට, අවස්ථාවේ පරිදි, ඒ

వైనుటోనాల హేళ్ళు దీవి నాటి తియ, లే గారిరయ హే లే కూటిటోనో నీఁచేలితప సదుహనో కరున లడ కొలుస హే పరిక ఔలునోకుర యివి మలి, ఆధునిలుణియాల లిలుయ డెబు లెబియ యాకి ఇ. రెల వాస్తవి, 2 లు లిగచోనీటెం సదుహనో కూరెయ అభూతినో యాల కూరెయయకో లే కూటిటో హే నీఁచేలితప సదుహనో కుర నోమిని అలిచ్చించిలుకి, లే లితపోనీటెం సదుహనో యాల కూరెయయకో సదుహన అలిచ్చించిలినా లారిక్క, లే గారిరయ హే లే కొలుస హే లే పరిక పులిలిలి కీలిమ లిణిస లే ఆధునిలుణియాల అడిదితపాడికమ నీలినోనో య.

(2) ඒ ක්‍රෙනෑහුගේ මරණය වෙදා වස්ත්‍රකිංචු විභින් සහ තික කරනු ලැබූ පසු, යම් නියමිත ශිල්පයකු මිනින් ඒ කොටස හෝ පරිකිය ගැනීරයෙන් ඉවත් කිරීම හා කාවිතයට පූදානම් කිරීම කරනු ලැබේය ඇති ය.

10. (1) යම් ආයෝගයෙකුවක දී මිගියි යම් නැතුත්තකු හේ මියයෙන් පසු ආයෝගයෙකුවට ගෙන එකු ලැබූ යම් නැතුයේ තකු—

(අ) මරණීන් පසු බලුනුමක වන ප්‍රධානයක් සඳහා කැමිතෝන දී ඇති බව; සහ

අවස්ථායන කරනු ඇතුව සාධාරණ එය නැති විල්මිජන පැවත්තේ මෙන් පසු, එම ආරෝග්‍යකාලාලී තියෙමින නිලධාරියාට දෙනී හිය අවස්ථාවක්, ඒ තුනැත්තාගේ ගැරිය ශේ එම කාමන්තේ තේ තිය වින්දු සඳහන් එම කොටස ශේ පටකය ඉවත් කර ගැනීමට මේ වගක්නෝ නියෝග කාරිය සඳහා වූ ආකෘතිය මගින් ඒ තියෙමින නිලධාරියා විෂිත්ත් ප්‍රඛන්දාලීය බලය දෙනු ලැබිය නැති ය.

(2) ඒ තුනක් තුගේ මරණය වෙවදා වැන් තිකියකු විසින් සහ තීක් කරනු ලැබූ පසු, යම් නියමිත ගිල් පියකු විසින් ඒ ඇරියෙන් ඒ කොටස හෝ පැවකා ඉවත් කිරීම හා භාවිතයට සුදුනාම කිරීම කරනු ලැබිය ඇති ය.

11. (1) யමி என்னையர்கள் தீ மியதிய யமி சீர்க்குறவில்லை—

(අ) මරණීන් පසු බලුන්මක වන ප්‍රධානයක් සඳහා කාමිත්‍ය දැඟලී ලබ; සහ

(ආ) 6 වන වගන්තියේ විධිවාන සලස්වා ඇති පරිදී එම කැමුණු යොමු වූ නාර තෙමුවා බව

අවස්ථාන කරුණු අනුව සාධාරණ විය නැති විමර්ශන පූජාන්ටි  
මෙන් පසු, ඒ ලබන්ධාරයේ බින්ධාර අධිකාරීවරයාට හෝ  
එහි විසින් තත් කාලේය කදා බලය දෙන ලද වෙනත් යම් තිබුර  
යකුට පෙනී ගිය අවස්ථාවන ඒ සිරකරුවාගේ ගැරය ඒ සිරකරු  
වාගේ හාරකරු විසින් ඉල්ලනු ඇඟ නිඩ් තම්, ඒ හාරකරුගේ  
කාමන්තු නැතිව පස ඒ මරණය සම්බන්ධයෙන් ප්‍රව්‍යාවනු උගින්

ଫାର୍ମର୍ କଣ  
କାଳେ ପିଲି ଦେ  
ତିଥି ଯାଏ  
ନୀତିବିହାରୀଙ୍କ ବିଜୟ  
ଶେରିର୍ ଅଣ୍ୟ  
ତିଥି ଯାଏନ୍ତି  
ଅପ୍ରାଦୁ ଫାର୍ମର୍ କଣ  
କାଳେ ପିଲି  
କେବଳ ଲୁହ ଲୁହ  
ନୀତିବିହାରୀଙ୍କ ବିଜୟ  
ଶେରିର୍ ଅଣ୍ୟ  
ଲୁହ ଯାଏ  
କେବଳ ପିଲିବାର୍ ହେଲେ  
ପରିବାରଙ୍କ  
ବୁଲ୍ଲାର୍ କରେ  
ଆମେମେ  
ଚିଲ୍ଲେ.

බන් ඩනාගැරයක්  
දැඟ මියටිය  
සිරකරුවකෙන්  
ඇරිරය, එති  
යම් කොටසක්  
යේ එති  
පරියයක්  
දුන් කර  
ගැනීම්  
බලය.

මෙහෙස් තුන් පරික් අණයෙන් පසුව, ඒ සිරකරුවාගේ ගැටිරය හෝ ඒ කුමුදීන්ගේ සඳහන් නොවිස් හෝ පවතින ඉතින් කර යුත්ති මට ඒ අධිකාරීවරයා හෝ ඒ වෙනත් කිලරුවරයා තිසින් ප්‍රදානකාශයට රියාමිල් ලැබුන් බලය දෙන උගිය ඇති ය.

(2) ඒ තැනත්තාගේ මරණය වෙදාහ වෘත්තීකරණ විසින් සහතික කරනු ලැබූ පසු යම් නියමිත ගිල්පියකු විසින් ඒ කොටස හෝ පවතින ගැරියෙන් අවබෝ කිරීම භා කාලිතයට ප්‍රත්‍යාමි කිරීම කරනු ලැබාය යයි ය.

ନୀତିକୁ  
ଅମ୍ବୁଦୁନ ଲେ  
ଅର୍ଦ୍ଧ ପାଞ୍ଚମିନ୍  
ତିରଣ  
ପରିନ୍ଦ ତଳ  
ଜଳ୍ଯୁ ତା  
ପଶୁଲିଖେ ଦୂର  
ଅର୍ଦ୍ଧରେ ତଳ  
ଜଳ୍ଯୁ ଫୁଲିନ୍  
କାର ଆହୀନେ  
ଏବସର ଦୈରି  
କିମ୍ବୁ.

ଯାଇ ଉଚ୍ଛବୀ  
ଅର୍ଥାତ୍ କୋ  
ଏହି ଯାଇ  
କେବଳକୁ କୋ  
ପରିବଳନ୍ତୁ  
ଏହି ପ୍ରଦୟନ୍ତ  
କୁରଣ୍ତ ଲୁହି  
କୁର୍ଯ୍ୟ ତୋଲିବି  
ଲେଖନ୍ତ  
କୁର୍ଯ୍ୟଙ୍କୁ  
ଜୀବିତ ଲୁହିବି  
ତୋମାକୁଠ  
ଧୂରା ଲେବି.

## පටක ආරක්ෂා නිවේදීම

12. මරණයෙන් පසු දින හතකට වැඩි කාලයක් යම් ගැටිරයක් සිල්චම් පානු තොරුව යම් ආරෝග්‍යකාලුවක හේ වෙනත් ආයත නායකු නිලධාන අවස්ථාවක, ඒ ගැටිරය යම් පස්ථාන් මරණ පරීක්ෂණයක් පැවැත්වීම පිළිසි ඉවත් කර ගෙන යම් සඳහා සහ ඉත් පසුව, යම් ව්‍යවච්ඡේදක පරීක්ෂණයක් පැවත්වීම පිළිසි යම් නියමිත ආයතනයක් විසින් ඉවත් කරගෙන යම් සඳහා එම ආරෝග්‍යකාලුවේ හේ වෙනත් ආයතනයේ නියමිත බලධාරයා විසින් බලධාරයා දෙනු ලබා නැති ය.

13. එම් පනතු යටතේ ප්‍රධානය කරන ලද යම් ගැටිරයක් හෝ එහි යම් කොටසක් හෝ පවතියන්—

(අ) පුද්ගලයේ අරමුණ කුමැත්තේ නිශ්චිතව සඳහන් කර ඇති අවස්ථාවක, ඒ කුමැත්තේ තේ; තේ

(ආ) අරමුණක් කුමැත්තේ නිශ්චිතව සඳහන් කර මොමැති අවස්ථාවක, ඩ වන වගන්තියේ

නිය් විහාර සඳහන් අරමුණක් තොටන වෙනත් අරමුණක් සඳහ කාවිතා කරන යම් නැඟත්තේක් ඉන් වරදක් කරන අනර මෙහේස් ප්‍රාත්වරයකු ඉදිරියෝ පවත්වනු ලබන ලේ නැඩු විභාගයක් පසු වරදකර කරනු ලැබූ විට හා එක් අවුරුදු කාලයක් දෙදා කාරෙයන් එක් ආකාරයක බිජ්ධිනාගාරගත කිරීමට හෝ රුපියල් එක් දාහාන් තොඟක් මටන දඩියකට හෝ එ බිජ්ධිනාගාරගත සිලිම සහ දඩිය යන දුටුවම් දෙකට ම හෝ මිනු යටත් විය යුතු ය.

14. මෙම පනත යටතේ ගැටිරයකින් පටකයක් ඉවත් කරනු ලැබූ අවස්ථාවක්, එය නීයිස් ලෝස බද්ධ කරනු ලබන කුරු, කැඳින් කළ නීයාමින් වන ස්ථානයක එහේ නීයාමින් වන තත්ත්වයන් යටතේ එය ආරක්ෂා කර තැබීම එය ගැටිරයෙන් ඉවත් කරන නීයාමින් සිල්ප යාගේ කුරුයය වන්නේ ය;

එසේ ව්‍යව දා යම් පළකයක් ඇටිරෙයෙන් ඉවත් කිරී ගැනීම් සහ එය බඳුද්ධ කිරීම, එය එවුනි ආරක්ෂක ස්ථානයකට නොයවා, වහාම කළ පුදු බව ඒ බඳුද්ධ කිරීම් කරන වෙදාදා වෘත්ත්‍යාකාරෝ අදහස වන අවස්ථාවක දී මේ පිහාන්ස්ටියෝ ටියිඩ්බූනා අදාළ නොවිය යුතු ය.

15. (1) යම් කැනුත්තකුගේ මොලයෙහි සියලු ත්‍රිය අප්‍රතිච්ඡා ලෙස නැවත්ම, මේ පත්‍රෙහි කාර්ය සඳහා, ඒ තැනුත්තාගේ තරණය සිදු විම වන්නේ ය.

ପିଲାଙ୍କ  
ଯନ୍ତ୍ରିକା  
ଫର୍ମଲ୍

(2) ස්වයංසිද්ධ්‍ය යුධීර සංසරණමය සහ ආය්චාස-ප්‍රශ්න වාසමය ක්‍රියා දීර්ඝ කාලයක් නැවත් තීබෙන පිටක මොලයෙහි ක්‍රියා ප්‍රශ්න වර්ත්ත්‍ය ලෙස නැවත් ඇත් ලෙස තීරණය කරනු ලැබිය යුත් ය.

(3) ස්වයංසිද්ධ දැකිර සංසරණමය සහ ආයුධ-ප්‍රශ්නවාසමය හියා දීර්ඝ කාලයක් නැවති තිබෙන බව කාන්තිම අඩුරකු කුම් හාටිනා කිරීමෙන් තිරණය කළ නොහැකි වන අවස්ථාවල, මොලයේ හියා වල අප්‍රතිච්‍රිත ලෙස නැවති තිබෙන බව තන් කාලයේ පිළිගෙන් තෙවැනු පරිවෙශ සාමාජික ප්‍රශ්න මගින් තියුණු වය කළ යුතු ය.

16. (1) යම් තුනුත්තාගේ මරණය සහතික කර ඇති යම් වෙදුනු වැන්තිකයකු එම තුනුත්තාගේ ගිරිරෝ යම් ප්‍රවකයක් ගෝ යම් කොටසන් බද්ධ කිරීමේ කටයුතුවලට සහභාගි නොවේය.

ତେବେଳୁ  
ଜାହାନିକ କରିବ  
ତେବେଲୁ  
ପିଲ୍ଲାରୀ ଦେଖିଯା  
ତିର୍ଦ୍ଦେଵ କିମିଳି  
କାରିଗରୀରୁଲାପି  
ଜାହାନିକ  
ତୋମିଦ ପ୍ରଭୁ  
ତିର୍ଦ୍ଦେଵ

(2) (1) වන උපගත්තේය උල්ලුමෙනය කරන යම් වෙදාහු විනිශ්චයකු ඉන් වරදක් කරන අතර මහස්සාක්වරයකු ඉදිරියෝ පවත්වන ලැබූ නඩු විනාශයක් ප්‍රසුව වදරකර කරනු ලැබූ හිට, එක් අවුරුදු කාලයක් දෙයකාරයෙන් එක් ආකාරයක බිජ්ධිනාගාරගත කිරීමට හෝ රුපියල් එක් දැහසක් නොඳක්මෙන ද්‍රව්‍යකට හෝ එ ද්‍රව්‍ය හා බිජ්ධිනාගාරගත කිරීම යන දැඩුවම් දෙනාටම හෝ බිජ්ධි යටත් විය යුතු ය.

(3) කුණින බද්ධ කිරීමේ ක්‍රියාත්මක සහකාරී වන යම් වෙද්‍ය ව්‍යාපෘතියක් මේ වෙනත් තියෝ අඩු ගැනීම් කිසිවක් නැවර නො ආකාරය කින් බලු නොපා දෑනි ය.

ଏରିରେଇନ୍  
ହେଁ ଲୁହି ଯାଇ  
କୋମିଶାନ୍ ହେଁ  
ପାତିକୁଣ୍ଡ  
ଲିକିଷିତ ହେଁ  
ତୁ  
ଜାତିକିମ୍ବ ବିତାନ୍  
ଅଛୁଟଦିନିବନ୍  
କିରିତ ହେଁ  
ବାହନୀତ କିବି

17. (1) යම් ගැටිරයක් හෝ එහි යම් පවත්තයක් හෝ කොටසක්, අංශුන්වරයාගේ පූර්ව ලිඛිත අනුමතය නොමැතිව ඕ වන වගන් තියෙන් සඳහන් ක්‍රියවලින් යමක් සඳහා කොළඹ් ම හෝ නොමැත්තුව, වර්ත්තා ප්‍රතිශ්ක්‍රාවකට මිලුව ගැනීම, ටිකිනිම හෝ එහි සම්බන්ධ යෙන් වෙනත් ආකාරයන් ගණුදෙනුවක් කිරීම තිසිම තුළුන්තු තකු විසින් නොකළ ඇති ය.

(2) එහින් ගම් ගරීරයක්, පටකයක් හෝ කොටසක් ලබා ගැනීම්, ගබඩා කිරීමට සහ බිඳ්ධ කිරීමට ප්‍රමාණවත් පහසුකම් ඒ කැනෙන් නාටු ඇති බවටත් ඒ ගරීරය, පටකය හෝ කොටස ඒ කැනෙන්ත්හි, විසින් මේ පන්නේ 2 වන වගක් තීයෙන් නියුතිතව සඳහන් කාරෝගලුන් ගම් කාරෝගයක් සඳහා පමණක් පාවිච්චි කරනු ලබන බවටත් අමානාසවරයා සැපීමට පන් ව්‍යුහයාන් මිස අමානාසවරයා විසින් ඒ අනුමතය තොடිය යුතු වේ.

(3) (1) වන උපාගන්තිය උපාගන්තිය කරමින් හිය කරන යම් කැඳවන්නකු ඉන් වරදක් කරන අතර මහෙස්තූප් වරයකු ඉදිරියෝ පවත්වනු ලබන පසු නැඩු විහාරයකින් පසු වරදකරු කරනු ඇති විට, අවුරුදු දෙකක් තොගක් මෙහෙයුම් වන කාලයක් දේයාකුරුයෙන් එන්

ආකාරයක බිඳීම්වාගාරගත කිහිපිව හෝ රුපියල් එක්දහස් පත්‍රසියයක් නොදුක්මවන ද්‍රව්‍යකට හෝ ඒ ද්‍රව්‍ය සහ බිඳීම්වාගාරගත කිහිපිව යන ද්‍රව්‍යවලිම දෙකකටම හෝ ඔහු යටත් විය යුතු ය.

මෙයෙනු දානාවරණය කිරීම්.

18. (1) (අ) මේ පත්‍රය යටතේ කැමිය්තක් දුන් හෝ කැමිය්තක් දීම් ප්‍රතික්ෂේප කළ යම් තුනුත්ත කුගේ; හෝ

(ආ) මේ පත්‍රය යටතේ කැමිය්තක් දෙනු ලැබුවේ යම් තුනුත්ත කු සම්බන්ධයෙන් ද ඒ තුනුත්ත කුගේ; හෝ

(ඇ) යම් පත්‍රයක් බිඳීම් කරනු ලැබුවේ, ලැබුම් පවතින්නේ හෝ කළ නැත්ත්වන්නේ යම් තුනුත්ත කුගේ ගැටිරයට ද ඒ තුනුත්ත කුගේ

අනෙකුතාවය එලිදරව් විය හුකී යම් තොරතුරක් හෝ ලේඛනයක් තවත් තැනැත්තකට අනාවරණය කරන ලෙස හෝ දෙන ලෙස නීති යෙන් නියම කර ඇති අවස්ථාවක ගරු, කිසිම තැනැත්තකු විසින් එයේ එවැනි තොරතුරක් හෝ ලේඛනයක් අනාවරණය කිහිපිව හෝ දීම් තොකළ යුතු ය.

(2) (1) වන උපවාන්තිය උල්ලකාය තරමින් ත්‍රිය කරන යම් තැනැත්තකු දුන් වරදක් තරන අතර මහෙස්තූත් වරයකු ඉදිරියේ පවත්වනු ලබන පසු නමු විභාගයකින් පසු වරදකරු කරනු ලැබූ විට, එක් අවුරුද්දක් නොදුක්මවන කාලයක් දෙයකාරයෙන් එක් ආකාරයක බිඳීම්වාගාරගත කිහිපිව හෝ රුපියල් එක්දහස් නොදුක්මවන ද්‍රව්‍යකට හෝ ඒ බිඳීම්වාගාරගත කිහිපිව සහ ද්‍රව්‍ය යන ද්‍රව්‍යවලිම දෙකකටම හෝ ඔහු යටත් විය යුතු ය.

මරණ පරික්ෂාවලට මේ පත්‍රය කිසිවින් අපාල මෙවිය ප්‍රභා මල.

19. යම් තුනුත්ත කුගේ මරණයට හෝ තුව සනාථ කිහිපිව හෝ ස්ථිර කිහිපිව කාර්යය සඳහා හෝ ඒ මරණයට අසාම්භාස ශේෂ තුව ද නිවේදුකි හෝ ඒ ශේෂවල ස්වභාවය ක්වලේදුකි විමර්ශනය කිහිපිව කාර්යය සඳහා 1979 අංක 15 දරන අපරාධ නමු විභාග සංග්‍රහය පත්‍රය යටතේ මරණ පරික්ෂකයකු විසින් පවත්වනු ලබන යම් මරණ පරික්ෂණයකට මේ පත්‍රයේ අඩංගු කිසිවක් අභාස තොටිය යුතු ය.

උපදේශක සභාව.

20. (1) මත්‍යාජා පටක බිඳීම් කිහිපිව පිළිබඳ උපදේශක සහාව සනුවෙන් හැඳින්විය යුතු වූ ද (මෙහි මත්‍යාජා “සභාව” යනුවෙන් සඳහන් කරනු ලබන්නා වූ ද) පහත සඳහන් සාමාජිකයන්ගෙන් සමන්විත වූ ද සභාවක් තිබිය යුතු ය :—

(අ) අමාත්‍යවරයා විසින් පත් කරනු ලබන ගලු ගෙවිදා ක්ෂේත්‍රයේ වෙවදා උපදේශකවරයන් පහ සාමාජිකයන් වෙවදා ක්ෂේත්‍රයේ වෙවදාවරයන් (මේ සාමාජිකයන් මෙහි මත්‍යාජා “පත් කළ සාමාජිකයන්” යනුවෙන් හඳුන්වනු ලැබේ.) ;

- (අ) පහත දැන්වෙන බුදු තන් කාලයේ දැන (මෙයි නින්මතු “තිල බිලයෙන් පත් වූ සාමාජිකයන්” යනුවෙන් සඳහන් කරනු ලබන) තවත් සාමාජිකයන් පස් දෙනෙක් :—
- (i) සෞඛ්‍ය සේවා අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්වරයා; එහු සහායේ සභාපතිවරයා විය යුතු ය;
  - (ii) ශින්සන් රෝගල් අධ්‍යක්ෂවරයා;
  - (iii) නියෝජ්‍ය සෞඛ්‍ය සේවා අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්වරයා (රෝගනාශාර සේවා), එහු සහායේ ලේකම්වරයා විය යුතු ය;
  - (iv) කොළඹ අධිකරණ වෛද්‍ය තිලධරයා; සහ
  - (v) සාමාන්‍ය ව්‍යාපෘතික කාර්යක තිරන මේ සිරිනා වෙතත් යම් වෛද්‍ය නිලධාරයෙක්.
- (2) මරණය නිසා හෝ ඉල්ලා ඇස්වීම නිසා හෝ ඉවත් කරනු ලැබීම නිසා හෝ කළුන් බුදු සිස් ඉවහෙත් මිසා, යම් පත් කළ සාමාජිකයකුම අවුරුදු තුනක කාලයක් බුදු දැරිය යුතු ය.
- (3) යම් පත් කළ සාමාජිකයකු කිසිම හේතුවක් තොදක්වා බුදු යෙන් ඉවත් කිරීම යෝග යයි අමාත්‍යවරයා අදහස් කරන්නේ නම් අමාත්‍යවරයා විසින් එසේ කළ ගැනී ය.
- (4) තම, බුදුයෙන් ඉල්ලා ඇස්වන බව දන්වමින් අමාත්‍යවරයා වෙත අමතන ලද ලිපියක් මගින්, යම් පත් කළ සාමාජිකයකුට කවර හෝ අවස්ථාවක තම බුදුයෙන් ඉල්ලා ඇස්වීය ගැනී ය.
- (5) පත් කළ සාමාජිකයකු මියහියහොත්, බුදුයෙන් ඉල්ලා ඇස්වූවහෙත් හෝ ඉවත් කරනු ලැබූවහෙත්, අමාත්‍යවරයා විසින් ඒ සාමාජිකයා වෙනුවට සාමාජිකයකු වශයෙන් වෙනත් තැන් පත් කළ ගැනී ය.
- (6) (5) වන උපවෙශන්තිය යටතේ පත් කරන ලද යම් සාමාජිකයකු අනුපාතීත වන සාමාජිකයාගේ බුදු කාලය සඳහා ඔහු විසින් බුදු දැරිය යුතු ය.
- (7) ඉවත් කරනු ලැබූමෙන් හැර වෙනත් ආකාරයකින් බුදු සිස් කරන යම් පත් කළ සාමාජිකයක්, (2) වන උපවෙශන්තියේ සඳහන් අවුරුදු තුනක් වූ විට, නැවත පත් කරනු ලැබූමට සූදුස්සෙක් වන්නේ ය.
- (8) සහායේ යම් රස්වීමක් සඳහා ගණපුරණය සාමාජිකයන් තිදෙනුකු යිය යුතු ය.
- (9) සහායේ රස්වීම් පිළිබඳ කාරිය ප්‍රේජාවිය ද එවැනි රස්වීම්වල දී කරනු ලැබිය යුතු කටයුතු ද සහාය විසින් විධීමන් කරගත යුතු ය.
- (10) සහායේ පුරුෂ්පාඩ්‍රිවක් තිබූමේ හෝ සහායේ යම් සාමාජික ගක්කාගේ පත්වීමේ යම් දේශීජයක් තිබූමේ හෝ හේතුව නිසාම පමණක් සහායේ යම් ක්‍රියාවක් හෝ කටයුත්තන් අවලුණු වී ඇති ලෙස සංකීතු තොළුවිය යුතු ය.

සභාපති  
කාර්යාලය

21. මේ පත්‍රයේ හෝ ඒ යටතේ සාදන ලද නියෝග යටතේ කටයුතු පරිපාලනයේ දී හෝ මේ පත්‍රයේ හෝ ඒ යටතේ සාදන ලද නියෝගවල විධිවිධාන ක්‍රියාත්මක කිහිපියේ පත්‍ර තැഴිත කරුණු සම්බන්ධයෙන් අමාත්‍යත්වයාට උපදෙස් දීම සහාවේ කාර්යය විය යුතු ය.

නියෝග

22. (1) නියමිත කරුණු ලෙස මේ පත්‍රයේ නියම කර ඇති සියලු කරුණු සම්බන්ධයෙන් හෝ නියෝග සාදනු ලැබිය යුතු කරුණු ලෙස මේ පත්‍රයේ නියම කර ඇති හෝ බලය දෙන ලද පියලු කරුණු සම්බන්ධයෙන් අමාත්‍යත්වයාට විසින් නියෝග සැදිය නැති ය.

(2) අමාත්‍යත්වයා විසින් එසේ සාදනු ලබන සැම නියෝගයක් ම ගැසට් පත්‍රයෙහි පළ කළ යුතු අතර, එසේ ඒ නියෝගය පළ කරනු ලබන දිනයෙහි සිට හෝ ඒ නියෝගයෙහි නිශ්චිතව සඳහන් කරනු ලබන වෙනත් යම් පසු දිනයක සිට හෝ ඒ නියෝගය ක්‍රියාත්මක විය යුතු ය.

(3) අමාත්‍යත්වයා විසින් එසේ සාදන ලද සැම නියෝගයක් ම ගැසට් පත්‍රයෙහි පළකරනු ලැබිමෙන් පසු අනුමතය සඳහා නැති තාක් ඉක්මණීන් පාරේලිමේන්තුව වෙත ඉදිරිපත් කරනු ලැබිය යුතු ය. එසේ අනුමත කරනු නොලැබූ යම් නියෝගයක්, එම අනුමතයේ දින සිට පරිවිෂ්ණ්‍ය හු ලෙස සලකනු ලැබිය යුතු කළත් ඒ යටතේ කළීන් කරන ලද කිසිවකට ඉන් සාක්‍යක් සිදු නොවිය යුතු ය.

(4) යම් නියෝගයක් එසේ පරිවිෂ්ණ්‍ය හු වූ දිනය ලෙස සලකනු ලබන දිනය පිළිබඳ දාන්වීමක් ගැසට් පත්‍රයෙහි පළ කරනු ලැබිය යුතු ය.

අධ්‍යක්ෂක පක්‍රියාලය

23. පද සම්බන්ධයෙන් අන්තර්වාස්‍ය අවශ්‍ය ව්‍යවසායා මිස, මේ පත්‍රයෙහි—

“ලමියා” යන්නෙන් වයස අවුරුදු විසි එකඟ අඩු තැනැත්තේක් අදහස් වේ;

“සුදුසු සාක්ෂිකරු” යන්නෙන් වයස අවුරුදු දහාවට නොඅඩු සාක්ෂිකරුවක් අදහස් වේ;

“දන්ත වෙළද්‍යවරයා” යන්නෙන් වෙළද්‍ය ආභාපනක යටතේ දන්ත වෙළද්‍යවරයා වශයෙන් ලියාපදිංචි කරනු ලැබූ තැනැත්තේක් අදහස් වේ;

“වෙළද්‍ය උපදේශක” යන්නෙන් වෙළද්‍ය ආභාපනක යටතේ වෙළද්‍ය වෘත්තීකාරක ලෙස ලියාපදිංචි කරනු ලැබූ සහ නියමිත ප්‍රාථමික උපදේශකම්ලින් යම් සුදුසු මිස් ඇති තැනැත්තේක් අදහස් වේ;

“වෙදදාය වෘත්තිකය” යන්නේන් වෙදදාය ආභාපනත් යටතේ  
වෙදදාය වෘත්තිනායක වශයෙන් ලිජාපදිංචි කරනු ලැබූ  
කැනුත්තෙන් අදහස් වේ;

“පුනරීවරීතින නොවන පටකය” යන්නේන් පුනරීවරීතින පටක  
යක් නොවන පටකයක් අදහස් වේ;

“බන්ධිනාගාරය” යන්නේත්, බන්ධිනාගාර ආභාපනතේ රේඛ දී  
අතින් අර්ථය ම ඇත;

“පුනරීවරීතින පටකය” යන්නේන් තුවාලවීමකින් හෝ ඉවත්  
කරනු ලැබිලෙන් පසු වැඩිමේ හෝ අවත්වැවිය, විමේ  
ස්වාභාවික ත්‍රියවලියක් මගින්, ජ්වත්වන තැනැඩ්තක  
ගෝ ගැටිරයෝ කැවන ආත්මක පටකයක් අදහස් වේ;

“පටකය” යන්නේන් යම් මත්‍රාපල මාංගයක්, ඉන්දියයක්,  
අස්ථියක් හෝ ගැටිර දුවතයක් හෝ එහි යම් කොටසක්  
හෝ අදහස් වේ.

ඇරඹුමේන් ඇවි පනත් කෙටුපත්වල සහ පනත්වල එරේක අයක මේ (දෝෂය) ර. 150 ක් (පිශ්චිය) ර. 200 ක් කොළඳ ඩීමැල් ප්‍රකාශන කුරුණායෝ අධිකාරී වෙත යාම වර්ෂයකම දෙනු ලැබේ මි 10 වැනි දිනට පෙර අයක තුද්ලෝ වෙත පසුව එලුගෙන එන් එන් වර්ෂය සඳහා ඒවා උපියන නැතිය.